

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 70 (1983)  
**Heft:** 11: Modell : ein architektonisches Medium = La maquette : un milieu architectural = Model : an architectural medium

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

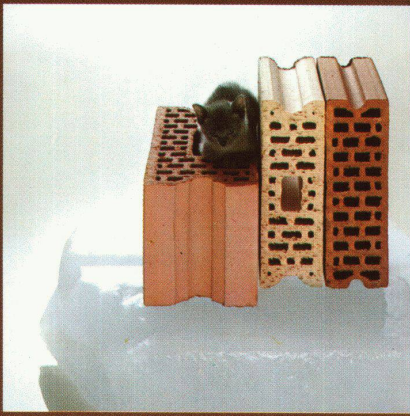
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

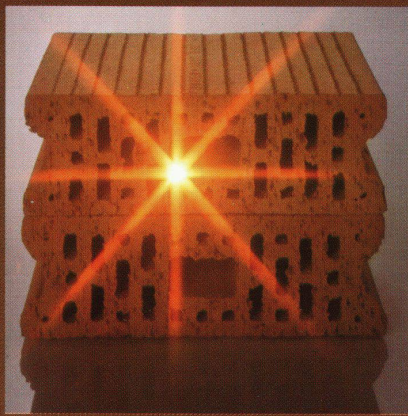
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

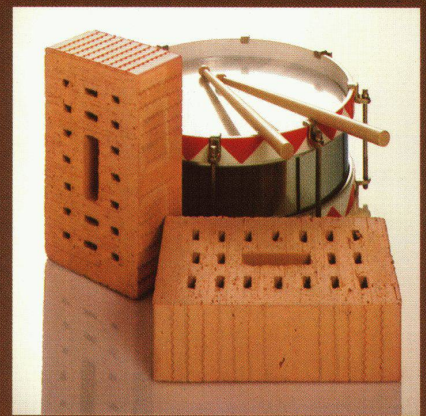
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



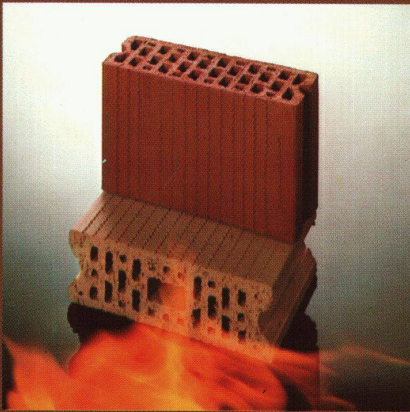
Wärmeisolierend



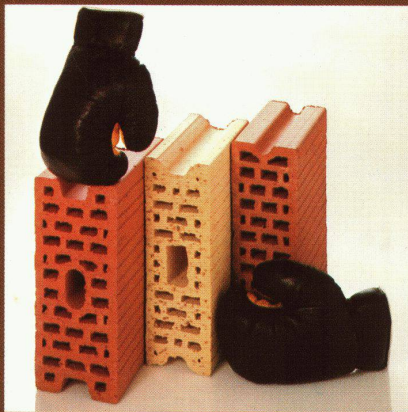
Wärmespeichernd



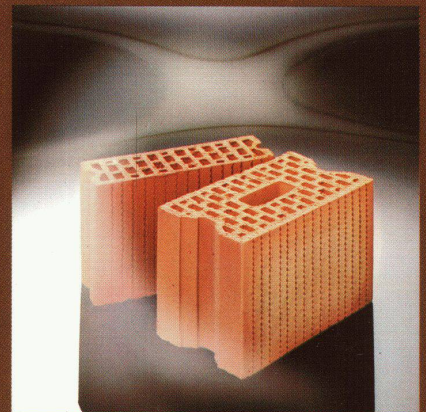
Schallsolierend



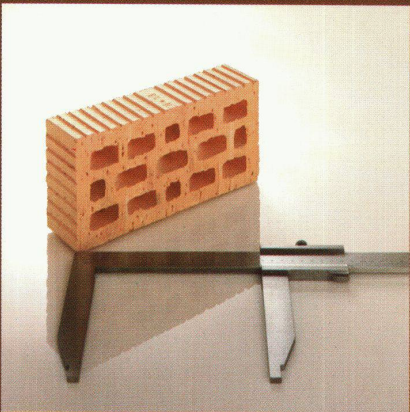
Feuerbeständig



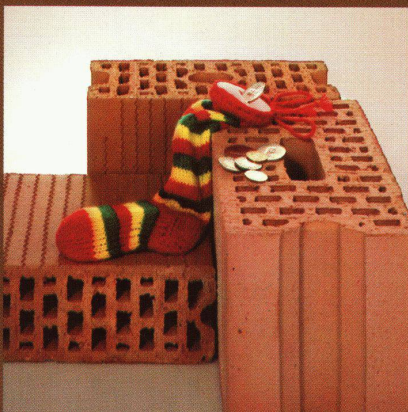
Druckfest



Dampfdurchlässig



Volumenbeständig



Wirtschaftlich



Natürlich

# Backstein

der sympathische Baustoff mit den vielen guten Eigenschaften

# Weihnachten

# Noël

# Christmas

## **Ein Jahresabonnement für Werk, Bauen+Wohnen**

Das richtige Weihnachtsgeschenk für Ihre Mitarbeiter, Geschäftsfreunde und Bekannten, mit welchem Sie ein ganzes Jahr Freude bereiten.

## **Un abonnement annuel à Werk, Bauen+Wohnen**

Le cadeau qui réjouira vos collaborateurs, partenaires, amis et connaissances au cours d'une année toute entière.

## **A Year's Subscription to Werk, Bauen+Wohnen**

Just the right Christmas gift for members of your staff, customers, friends and acquaintances. This is a gift that will bring pleasure all the year through.

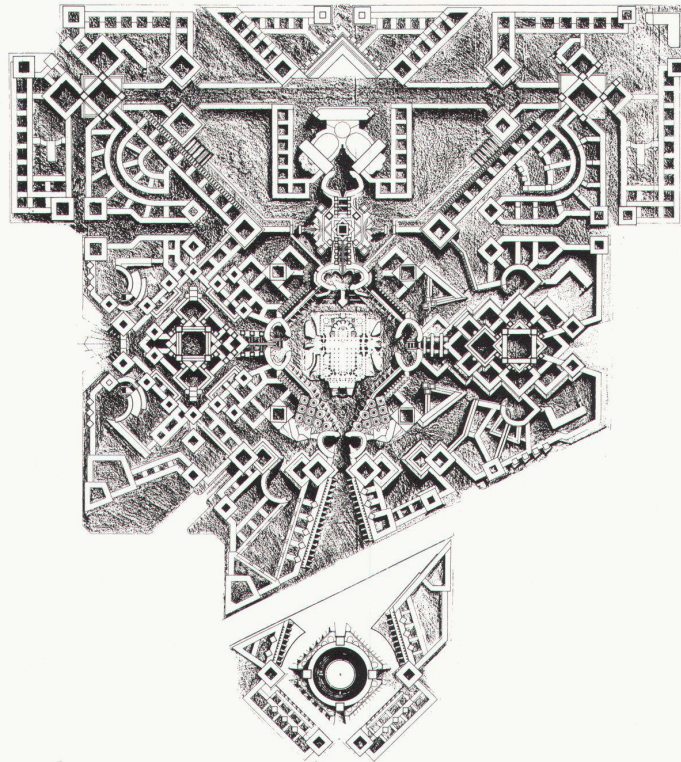
„Als Autoren wie als Leser  
haben die Herausgeber nicht die Fachschaft im Visier,  
sondern Kreuz- und Querdenker,  
Hürdenläufer und Patiencespieler.“  
*Wolfgang Pehnt in der FAZ*

Am 15. Dezember 1983  
erscheint

# DAIDALOS

Heft 10:  
STRASSE UND PLATZ

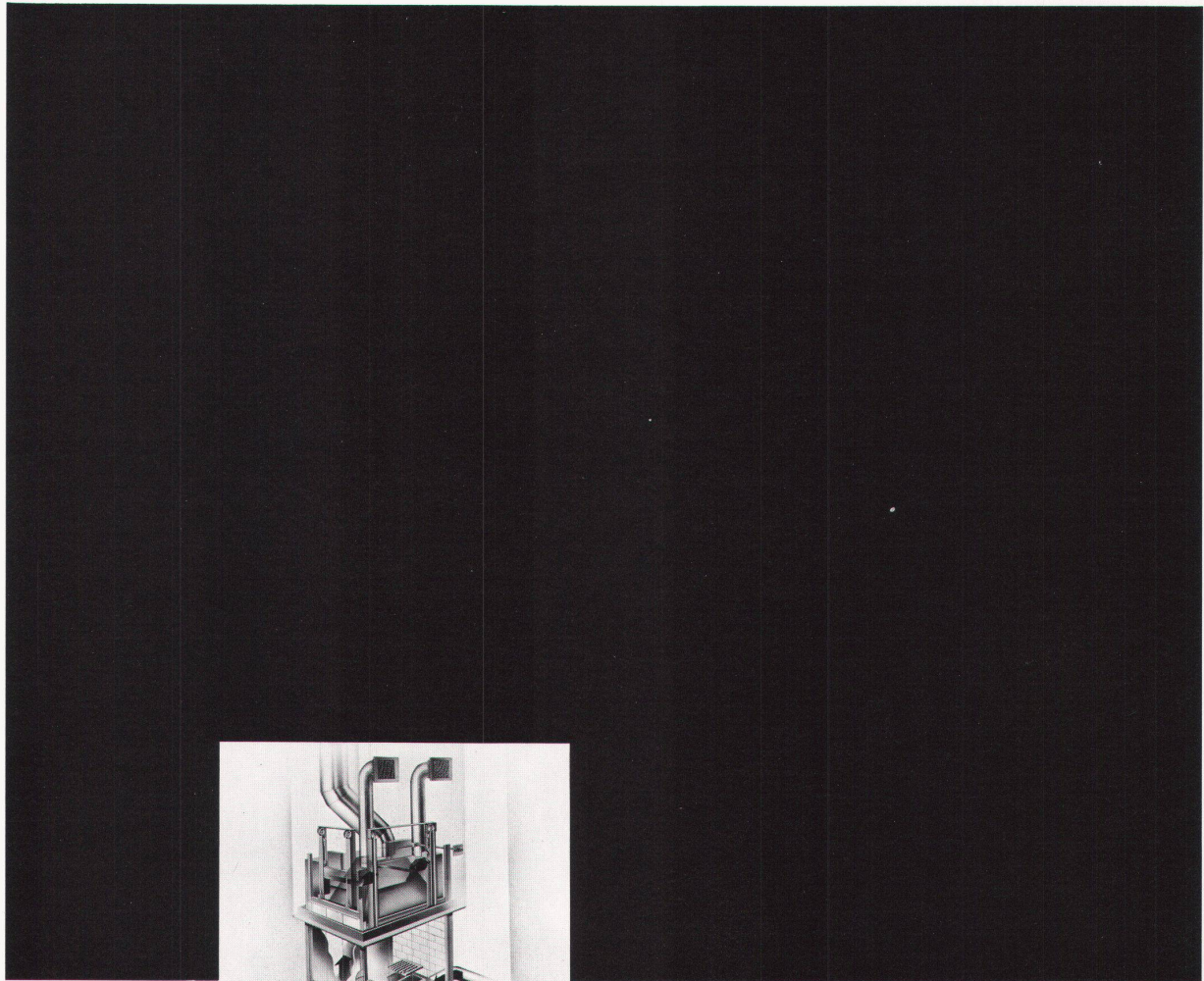
Mit Beiträgen  
von Anna Teut, Wolfgang Meisenheimer, Ennio Poleggi,  
Rudolf Zeitler, Henning Larsen, Werner Oechslin,  
Anja Buschow, Daniel Rabreau, Friedmar Apel,  
Andreas Brandt, Peter Kulka, Burkhard Grashorn.



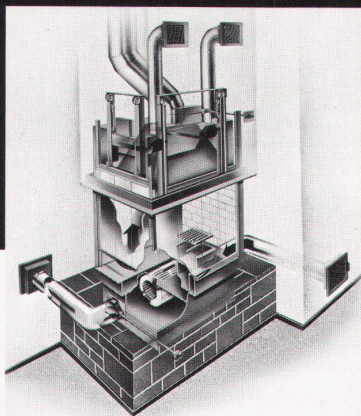
Umfang 120 Seiten im Format 24,5 x 29,7 cm.  
Kunstdruckpapier 135g/m<sup>2</sup>. Fadenheftung.  
Alle Texte deutsch/englisch.  
Über 100 mit großer Sorgfalt gedruckte,  
teilweise ganzseitige und farbige Abbildungen.  
Limitierte Auflage 3000 Exemplare.  
Einzelpreis 36 DM.

Bertelsmann Fachzeitschriften GmbH  
Schlüterstraße 42, 1000 Berlin 15

# Gute Erfindungen haben eines gemeinsam: Sie sind meistens unsichtbar.



zünd werbung



Äusserlich unterscheidet sich ein Cheminée mit oder ohne Frei-Cheminée-Einsatz nur ganz unwesentlich. Der grosse Unterschied liegt in der spürbar besseren Ausnutzung entstehender Wärme und deren ausgeglichene Verteilung in angeschlossene Räume. Unsere Zeichnung zeigt, was sonst verborgen ist:

Durch ein patentiertes System wird dosierbare Frisch- und Raumluft angesogen. Ein Ventilator befördert diese Luft durch den im direkten Oberflächenkontakt stehenden Feuerboden, Feuerrückwand via

Wärmeaustauscher in die angeschlossenen Räume. Die Beheizung erfolgt regulierbar und ausgeglichen von Boden bis zur

Decke. Durch das Schliessen der Schiebefenster wird der Nutzeffekt dieser Heizanlage um weitere 20% (EMPA-Test) erhöht!

Frei-Cheminée-Heizungen sind bewährte Zusatzheizungen und helfen mit, den Energieverbrauch drastisch zu senken. Erkundigen Sie sich genauer, auch wenn es sich um einen nachträglichen Einbau handelt. Frei macht das Cheminée zur leistungsstarken Warmluftheizung.

**FREI AG**  
**CHEMINÉE**  
**TECHNIK**

9443 Widnau  
Tel. 071/72 51 11

Bitte informieren Sie mich detailliert über Frei-Cheminée-Heizungen.

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ort \_\_\_\_\_ SBM

Frei AG, Cheminée-technik 9443 Widnau

# Liebe Planer

## dank der spitzen Lichtqualität der Philips TL-D Super 80 können Sie jetzt sehr zukunftsweisend arbeiten...

...denn die dünnen Super 80 Fluoreszenzlampen lassen Ihre Ideen durch ihr breites Farbspektrum und natürliches Licht immer im besten Licht dastehen, brennen rund 10 000 Stunden und sparen erst noch ca. 8% Strom.

Mehr über das Philips-Lichtwunder TL-D Super 80 und seine vielseitigen Einsatzmöglichkeiten erfahren Sie aus einer speziellen Broschüre, die wir Ihnen gern kostenlos zusenden.



### Philips. Energiesparen im besten Licht.

## PHILIPS



### Coupon

Name/Firma: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ: \_\_\_\_\_ Ort: \_\_\_\_\_ vwv

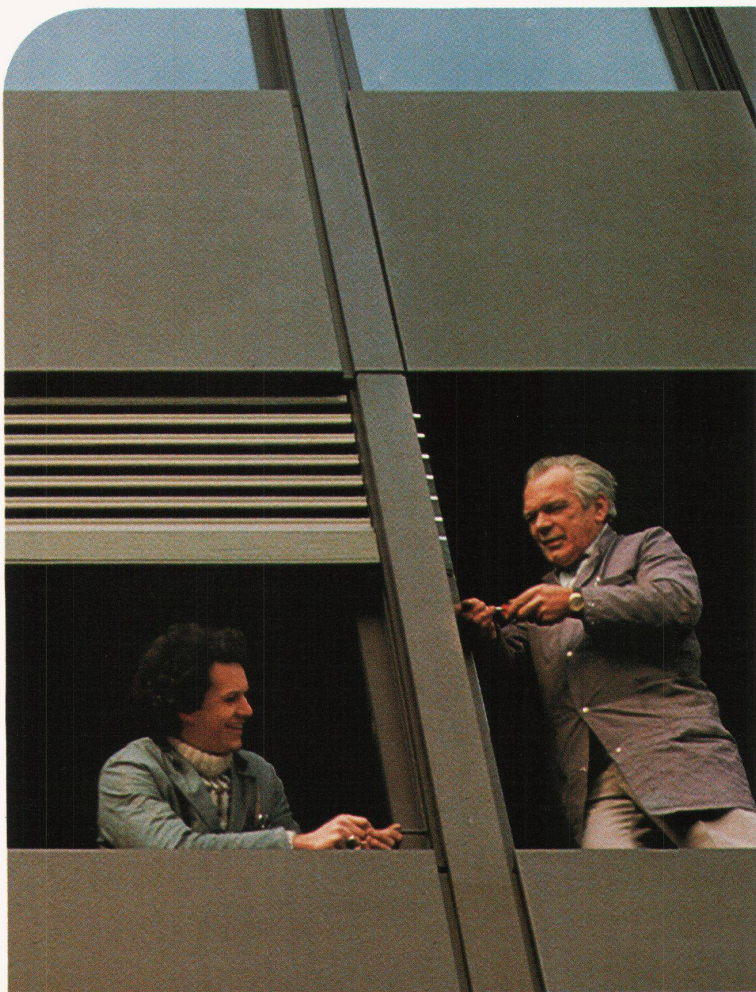
Philips AG, Abteilung Licht, Postfach, 8027 Zürich

Bitte senden Sie mir/uns  
kostenlos  
die Philips TL-D Super 80  
Informations-Broschüre – damit  
möglichst bald vielen Leuten  
ein besseres Licht aufgeht.



# Nach Jahren spricht kein Bauherr mehr vom Preis...

Qualität und Preis müssen stimmen. Qualität soll man mit Recht auch nach Ablauf der Garantiezeit fordern können. Bei Sonnen- und Wetterschutzanlagen baut sich Qualität im Detail auf. Hartgeprüfte Materialien, sorgfältiger Zusammenbau, durchdachte Lösungen in Absprache mit anderen am Fenster tätigen Unternehmen prägen die bewährten Produkte. GRIESSER-Produkte sind in hundertjähriger Aufbauarbeit entwickelt und verfeinert worden. Die sinnvolle Kombination von solidem Handwerk und moderner industrieller Fertigung hat Spitzenprodukte hervorgebracht. GRIESSER-Produkte sind reell kalkuliert. Im Preis inbegriffen sind zudem umfangreiche Dienstleistungen. Besprechen – beraten – dokumentieren – planerisch und zeichnerisch unterstützen – individuelle Wünsche berücksichtigen – formale Anpassungen finden – realisieren. GRIESSER steht Ihnen nach dem Kauf auch mit einer gut ausgebauten Unterhalts- und Reparatur-Organisation zur Verfügung. Können Sie es sich leisten, am Bau auf diesen Service zu verzichten?



## ...aber von der guten Qualität!

GRIESSER AG 8355 AADORF  
Sonnen- und  
Wetterschutzanlagen

052 / 47 05 21

Filialen und  
Vertretungen in der  
ganzen Schweiz

Die GRIESSER-Dokumen-  
tationsmappe mit ihren vielen  
Einbauplänen ist heute ein  
begehrtes Arbeitsinstrument  
für Architekten und Planer.

Verlangen Sie Ihr Exemplar!  
Wir stellen es Ihnen gratis  
zur Verfügung.



# GRIESSER

**Für alle Fälle.  
Auch wo beständig  
gebaut werden  
muss.**



*ohne asbest  
sans amiante  
senza amianto*

**Eternit**<sup>®</sup>  
schützt und hält



Das Unterdach muss über lange Zeit bleiben, wie und wo es ist. GEA-Unterdachplatten sind formstabil, fäulnis- und korrosionsbeständig, unverrottbar und nagesicher.

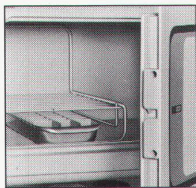
GEA-Unterdachplatten sind aber auch wasserdampfdurchlässig, wasserdicht und feuerhemmend.

**GEA-Unterdach. Das Unterdach, das seinen Preis wert ist.**

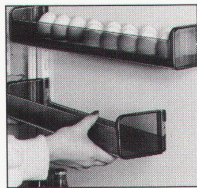
ETERNIT AG ● 8867 NIEDERURNEN ● 058 23 11 11

# 35% Energie spart der Bauknecht Einbau- Kühlautomat EV 2502:

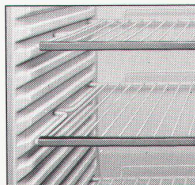
## Der Sparsamste auf dem Schweizer-Markt!



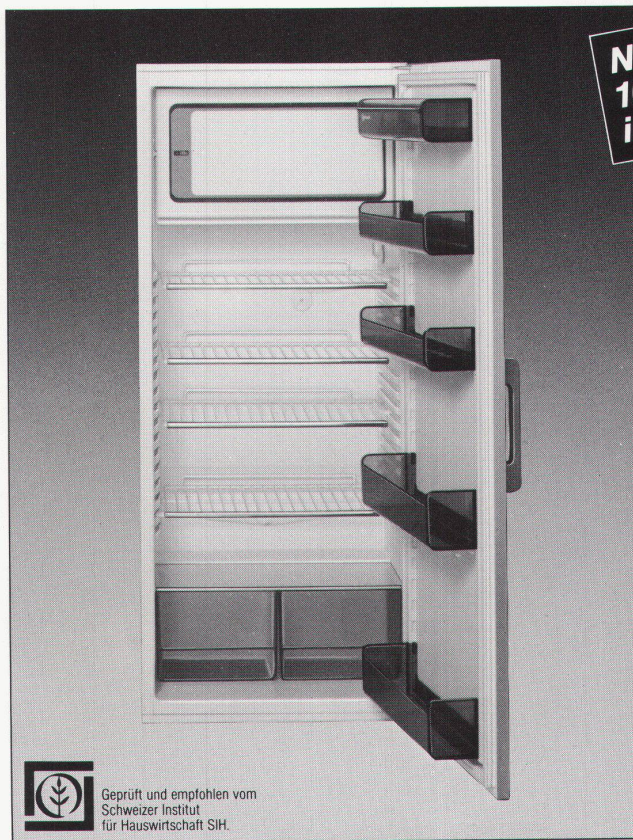
24-Liter-grosses 4-Sterne-Gefrierabteil mit Gitterrost und separatem Fach für die Eiswürfelschale.



Optimale Raumausnutzung der Türinnenseite mit verstellbaren, stabilen Fächern.



4 Gitterroste können in kleinen Abständen verstellt oder z. B. für die Lagerung von Flaschen nach hinten geneigt, eingeschoben werden.



Geprüft und empfohlen vom Schweizer Institut für Hauswirtschaft SIH.

**Nur 0,4 kWh pro  
100 Liter Nutzinhalt  
in 24 Stunden.**

Dieses Bauknecht-Gerät ist mit dem Nutzinhalt von 234 Liter, davon 24 Liter im 4-Sterne-Gefrierfach und dem Stromverbrauch von nur 0,95 kWh in 24 Stunden, der absolute Leader im wichtigen Marktsegment der Kühlschränke in Schweizer-Norm von 220 bis 250 Liter Inhalt, von denen in der Schweiz pro Jahr über 50 000 verkauft werden.

Der EV 2502 ist zudem

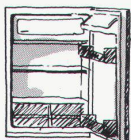
- serienmässig mit verstellbarem Dekorrahmen ausgestattet und kann problemlos mit Holz- oder Kunststoffplatten belegt werden
- voll integrierbar
- mit energieoptimiertem Verdampfer und mit einem energie- und geräuschoptimierten Kompressor ausgestattet

● SINK-Norm 10/6

**Fr. 1025.-**

### Das perfekte Kühlgeräte-Konzept

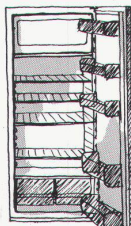
Die lebenswerte  
Schweizer Küche.



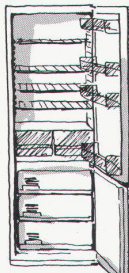
SINK-Norm 6/6  
Nutzinhalt 122 Liter



SINK-Norm 7/6  
Nutzinhalt 150 Liter



SINK-Norm 10/6  
Nutzinhalt 234 Liter



SINK-Norm 12/6  
Nutzinhalt 260 Liter



SINK-Norm 14/6  
Nutzinhalt 270 Liter

### Informations-Gutschein

Senden Sie mir bitte Ihre Unterlagen über WBW

Einbau-Kühlgeräte  Tiefkühlgeräte  Waschautomaten  
 Geschirrspüler  Einbauherde und Backöfen

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

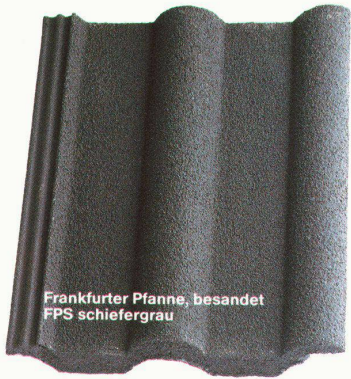
Bauknecht AG, Industriestrasse 36, 5600 Lenzburg

# Bauknecht

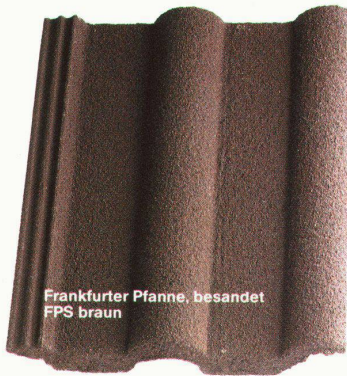
Bauknecht AG 5600 Lenzburg

# Braas-Betonziegel

*Sofort lieferbar!*



Frankfurter Pfanne, besandet  
FPS schiefergrau



Frankfurter Pfanne, besandet  
FPS braun



Frankfurter Pfanne, besandet  
FPS rot



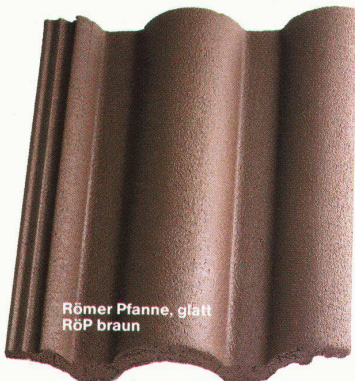
Frankfurter Pfanne, glatt  
FP rot



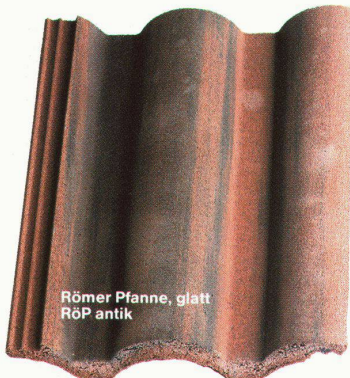
Frankfurter Pfanne, glatt  
FP dunkelgrau



Frankfurter Pfanne, glatt  
FP braun



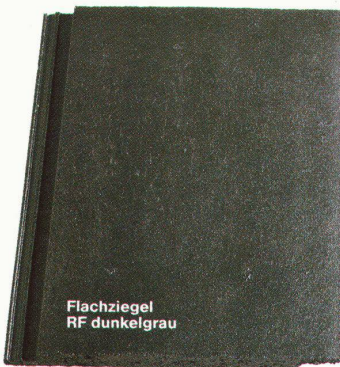
Römer Pfanne, glatt  
RöP braun



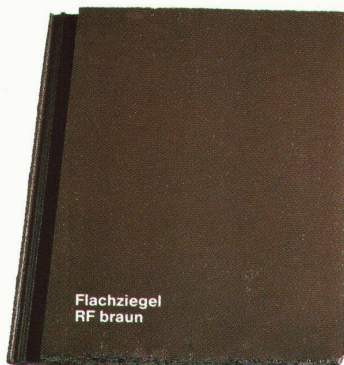
Römer Pfanne, glatt  
RöP antik



Römer Pfanne, glatt  
RöP rot



Flachziegel  
RF dunkelgrau



Flachziegel  
RF braun

## Verkauf durch:

Zürcher Ziegeleien, Zürich  
Telefon 01 / 468 21 11

J. Schmidheiny & Co. AG  
Telefon 071 / 22 32 62

Baustoffe AG Chur, Chur  
Telefon 081 / 24 46 46

BTR Prébéton SA, Crissier  
Telefon 021 / 34 97 21

Agentur Tessin  
S. Merotto, Lugaggia/TI  
Telefon 091 / 91 34 32

Keller AG, Ziegeleien  
Pfungen  
Telefon 052 / 31 10 21

Keller AG, Ziegeleien  
Verkaufsbüro Bern  
Münchenbuchsee  
Telefon 031 / 86 11 68

Verkauf Zentralschweiz  
Zürcher Ziegeleien  
Verkaufsbüro und Lager  
Ziegelei Inwil  
Telefon 041 / 89 17 77

Verkaufsstelle der Schweizer  
Ziegelindustrie in Aarau  
Telefon 064 / 22 15 88

# Die Schweizerische Handelszeitung ist eine vielseitige Karriereberaterin.



DENN von nichts kommt nichts, auch heute nicht. Der Weg nach oben ist mit zielstrebigem Aus- und Weiterbildung gepflastert. Die SHZ ist dafür ein unerlässlicher Baustein als wöchentlich, jeden Donnerstag erscheinendes «Wirtschaftsseminar». Zu den Hauptfächern gehören Wirtschaftspolitik, Unternehmungsführung, Anlage-Informationen, Marketing und Werbung sowie exklusive Fachbeilagen. Kein Wunder, ist die SHZ für jetzige und künftige Führungskräfte Pflichtlektüre.

- Ich bestelle die SHZ für 1 Jahr (52 Nummern) Fr. 106.-, Ausland Fr. 118.-
- Lassen Sie mich die SHZ kostenlos und unverbindlich während 2 Monaten kennenlernen.

Gewünschtes bitte ankreuzen.    BWB

Name .....

Vorname .....

Strasse .....

PLZ/Ort .....



Einsenden an Schweizerische Handelszeitung, Postfach, 8027 Zürich.



## Um Trittschall wird viel «Tanz» gemacht.

Mit Grund. Denn – Trittschall im Wohn- und Arbeitsbereich ist oft Anlass zu Störungen des Hausfriedens.

Die neuen Trittschalldämmplatten PAVAPOR und PAVAPOR DURO schliessen solche Störungen aus. Als Trockenboden (PAVAPOR DURO) oder als Dämmung unter Zementestrich (PAVAPOR) eingebaut, vermögen sie den Trittschall um das Vierfache zu reduzieren. Beide Plat-

tentypen sind aus Holzfasern hergestellt und wirken dank ihrem porösen Aufbau auch klimaregulierend und energiesparend, weil sie Wärmeabfluss verhindern.

Zur besseren Widerstandsfähigkeit und Beanspruchung der Bodenoberfläche werden PAVAPOR DURO Platten einseitig mit einer Hartplatte verleimt. Die mit Nut und Kamm «verzahnt» ausgebildeten Kanten erlauben ein schnelles und präzi-

ses Zusammenfügen (Verleimen) der Elemente zu einer nahtlosen Fläche, zum sofort begehbaren, behaglichen Boden.

Unter schwimmende Estriche werden mit Vorteil PAVAPOR-Trittschalldämmplatten verlegt, deren spezielles Holzfasergemisch den Platten eine besonders dynamische Steifigkeit und damit eine erhöhte Federwirkung verleihen. Treten Sie dem Trittschall entgegen. Verlangen Sie Muster und Unterlagen.



**Platten  
und Systeme  
zum Bauen  
und Wohnen**

**pavapor®**

Pavatex AG  
Rigistrasse 8  
6330 Cham  
Tel. 042 / 36 55 68  
Telex 862 157 pava ch

K

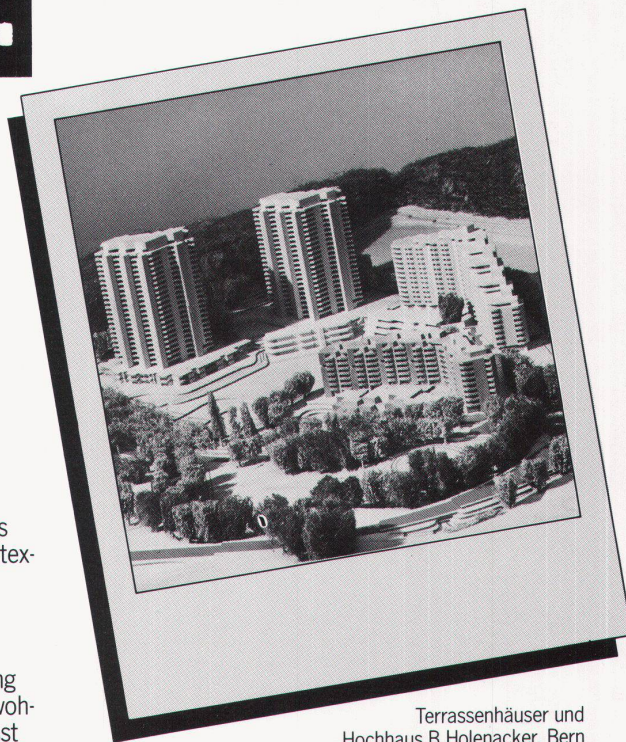
# AUCH HIER WAREN DIE VORTEILE DER UNITEX-BODENHEIZUNG HAUSHOCH.

**W**er den Grundstein für ein zukunftssicheres Heizsystem legen möchte, der baut auf die Unitex-Bodenheizung. Denn gerade dieses ausgereifte Heizsystem hat seine Zuverlässigkeit und Wirtschaftlichkeit schon lange bewiesen.

Die Unitex-Bodenheizung wird jeder Anforderung gerecht. Nicht nur, wenn es um gesunde und wohlige Wärme geht. Auch in der Raumplanung lässt Ihnen Unitex alle Gestaltungsfreiheiten. Günstige Anlage- und Installationskosten und Energieeinsparung sind selbstverständlich. All das sind Gründe, warum man sich immer wieder für Unitex entscheidet.

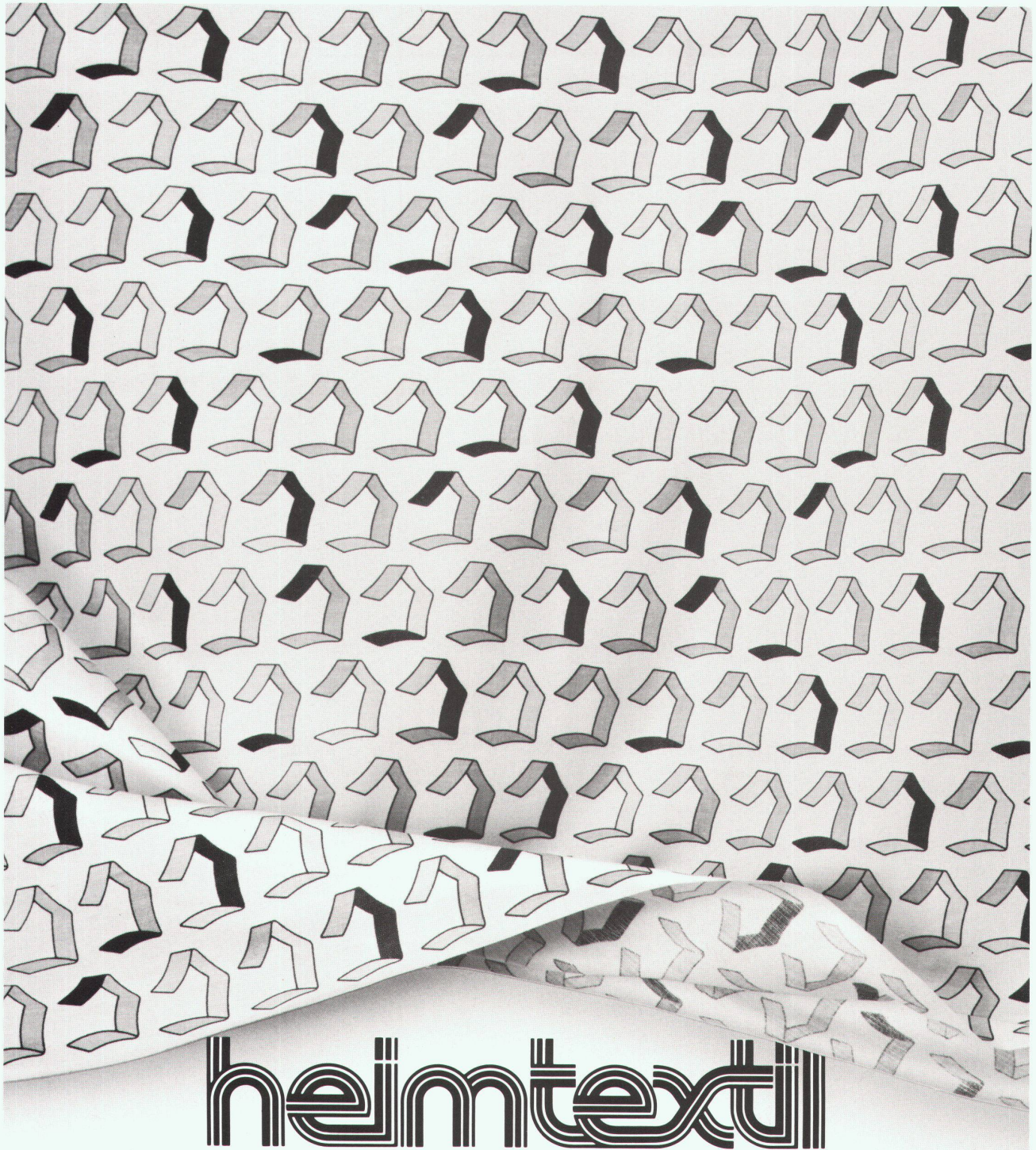
Dürfen wir Ihnen einen Vorschlag machen? Kommen Sie mit uns ins Gespräch. Damit wir Ihnen den Beweis antreten können, dass für Unitex keine Anforderung zu hoch ist. Rufen Sie an oder schreiben Sie uns. Verlangen Sie genaue Unterlagen und den neuen Referenzprospekt über die Unitex-Bodenheizung.

Unitherm AG, Ueberlandstrasse 465, 8051 Zürich  
Telefon 01/40 34 34



Terrassenhäuser und  
Hochhaus B Holenacker, Bern  
Unitex-Bodenheizung: ca. 18450 m<sup>2</sup>/200 Wohnungen  
Unitex-Installationsfirma: U. Roth, Bern  
Architektengemeinschaft Holenacker: Ehrenberg  
· Kernen · Schwab, Helfer Architekten AG  
Lutstorff + Hans, H. + G. Reinhard, U. Strasser.  
Ingenieurbüro P. Strahm, Bern

**unitex**<sup>®</sup> Bodenheizung  
**WÄRMSTENS ZU EMPFEHLEN.**



# heimtextil

## Markt direkt.

Nur eine Heim- und Haustextilienmesse kann Ihnen so viele Hersteller-Kontakte bieten: heimtextil. Für Fachleute, die den direkten Kontakt zum Produzenten suchen. Die entschlossen ordern. Oder

sich umfassend informieren. Auf der international führenden Trendmesse für die textile Wohnkultur von morgen.

Informationen · Reisehilfen · Messekarten:  
Natural AG,  
Vertretung der Messe Frankfurt,  
Schweiz/Liechtenstein  
St. Jakobs-Straße 220  
CH-4002 Basel  
Tel. 061-515151, Telex 62756

**Frankfurt 11.1.-14.1.1984**

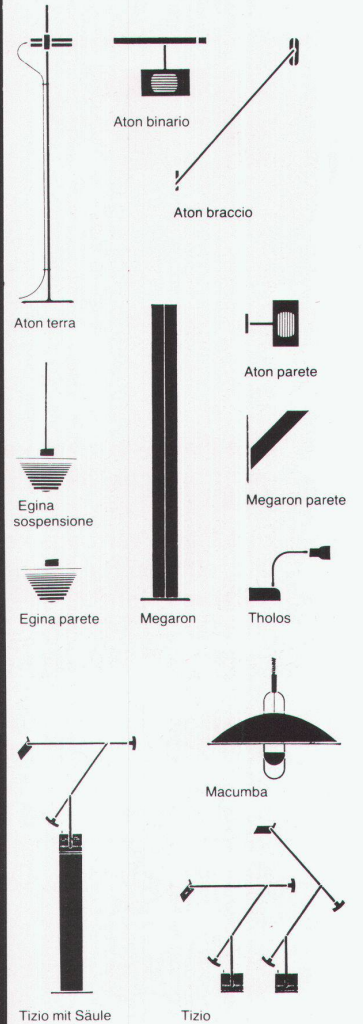




## Camera

Design: Ernesto Gismondi

Eine Serie Halogen-Lampen.  
Reflektor aus Aluminium  
Pressguss.  
Farbe: dunkelgrau. Craquelé  
lackiert. Lieferbar in  
nachstehenden Varianten:  
Camera terra 500/1000 W  
Camera parete 500/1000 W  
Camera braccio 500/1000 W  
Halogen-Scheinwerfer-  
Gleuhbirne 500 und 1000 Watt,  
mit Licht-Regler.



Leuchten, Kunststoffmöbel  
und Accessoires

# Artemide

Vertretung fuer die Schweiz  
**C. Arquint**

Möbel en gros Vertretungen  
Loostrasse 13  
6430 SCHWYZ - Tel. 043/21.41.53

**AARBERG 3270**  
ERICH DARDEL - Stadtplatz 38  
Tel. 032/82 18 44  
**ALLSCHWIL/BASEL 4123**  
GOFFREDO LOERTSCHER AG  
INNENARCHITEKTEN  
Binningerstr. 152  
Tel. 061/39 20 50  
**BAAR**  
ATELIER HILFiker ZUG + BAAR  
Tel. 042/31 56 56  
**BADEN 5400**  
FORM + WOHNEN  
Rathausgasse 24  
Tel. 056/22 76 40  
**BASEL 4051**  
AERA AG - Steinenvorstadt 11  
Tel. 061/23 88 80  
**BASEL 4051**  
HAFTER INTERIEUR -  
Elisabethenstr. 42  
Tel. 061/23 13 58  
**BASEL 4010**  
WOHNBEDARF AG -  
Aeschenvorstadt 48  
Tel. 061/23 06 50

**BERN 3007**  
FORM + RAUM - Belpstr. 14  
Tel. 031/25 69 11  
**BERN 3011**  
THEO JAKOB AG  
MÖBEL UND INNENARCHITEKTUR  
Gerechtigkeitsgasse 23 u. 36  
Tel. 031/22 53 51  
**BIEL 2502**  
RAUM DESIGN  
K.H. NETTHOEVEL -  
Obergasse 22  
Tel. 032/23 33 93  
**BURGDORF 3400**  
WOHNSTUDIO WEBER + CO -  
Lorraine 7  
Tel. 034/22 54 10 - 035/2 11 97  
**CHUR 7000**  
WOHN + DECOR CHUR AG -  
Grabenstr. 47  
Tel. 081/22 85 54  
**DERENDINGEN 4552**  
HANS ZAUGG - Meisenweg  
Tel. 065/42 49 66  
**DIESSENHOFEN 8253**  
ROESCH MÖBELHANDWERK  
Grossholzstr. 6  
Tel. 053/7 84 21  
**FRIBOURG 1700**  
FORME + CONFORT SA  
Place de la Cathedrale  
Tel. 037/22 77 07

**HORGEN 8810**  
RALPH HIESTAND  
WOHNDESIGN - Seestr. 159  
Tel. 01/72 56 552  
**LANGENTHAL 4900**  
MAX BOSIGER INNENAUSBAU  
Mittelstr. 13  
Tel. 063/22 26 22  
**LAUSANNE-ST. SULPICE 1025**  
MODULE 7 - Route Cantonale  
Tel. 021/34 51 62  
**BUCHWALDER LINDER**  
Am Muehlenplatz  
Tel. 041/51 25 51  
**MORGES 1110**  
BEL DESIGN  
COLL. INTERNATIONALES  
rue de Couvaloup 20  
Tel. 021/721441  
**MUTTENZ 4132**  
HERSBERGER AG -  
Hauptstr. 89  
Tel. 061/61 33 77  
**MUTTENZ/BASEL 4132**  
TONI MUELLER WOHNSTYLE  
St. Jakobstr. 14B  
Tel. 061/61 55 50

**REIDEN 6260**  
MEYER LUDI  
AG FUER MOEBEL  
UND RAUM  
Tel. 062/81 22 02  
**SCHAFFHAUSEN 8200**  
THEO HAEBERLI AG  
Vorstadt 44  
Tel. 053/5 73 39  
**SISSACH 4450**  
WOHN TIP AG  
INNENEINRICHTUNGEN  
Gelterkinderstrasse 28  
Tel. 061/98 43 01  
**ST. GALLEN 9000**  
DOMUS LAMPEN + MOEBEL -  
Oberer Graben 26  
Tel. 071/22 51 55  
**TENERO 6598**  
SCOLLARI & CO  
ARREDAMENTI  
Tel. 093/67 27 45  
**THUN 3600**  
ALINEA WERNER ABT AG  
Berntorgasse 16  
Tel. 033/22 22 81  
**WINTERTHUR 8400**  
KRAEMER  
FUER S WOHNEN  
Marktgasse 45  
Tel. 052/22 24 21/23

**ZOFINGEN 4800**  
UELI FRAUCHIGER DESIGN -  
Luzernerstr. 16  
Tel. 062/51 44 51  
**ZUERICH 8001**  
MOBILANA  
Schutzengasse 22  
Tel. 211 75 65  
**ZUERICH 8001**  
NEUMARKT 17 AG.  
Neumarkt 17  
Tel. 01/47 59 50 OD 51  
**ZUERICH 8001**  
WOHNBEDARF AG  
Talstrasse 11  
Tel. 01/211 59 30  
**ZUERICH 8006**  
ZINGG-LAMPRECHT AG  
Am Stampfenbachplatz  
Tel. 01/262 36 52  
**ZUG 6300**  
OTHMAR ZOLL  
INNENARCHITEKTUR GMBH  
Unteraltstadt 19  
Tel. 042/21 05 43

# Selbstredend selbsttragend Vollkernplatte

(Compactplatte)

Eine Platte ganz aus kellco, die keinen zusätzlichen Träger mehr braucht. Sie ist selbsttragend.

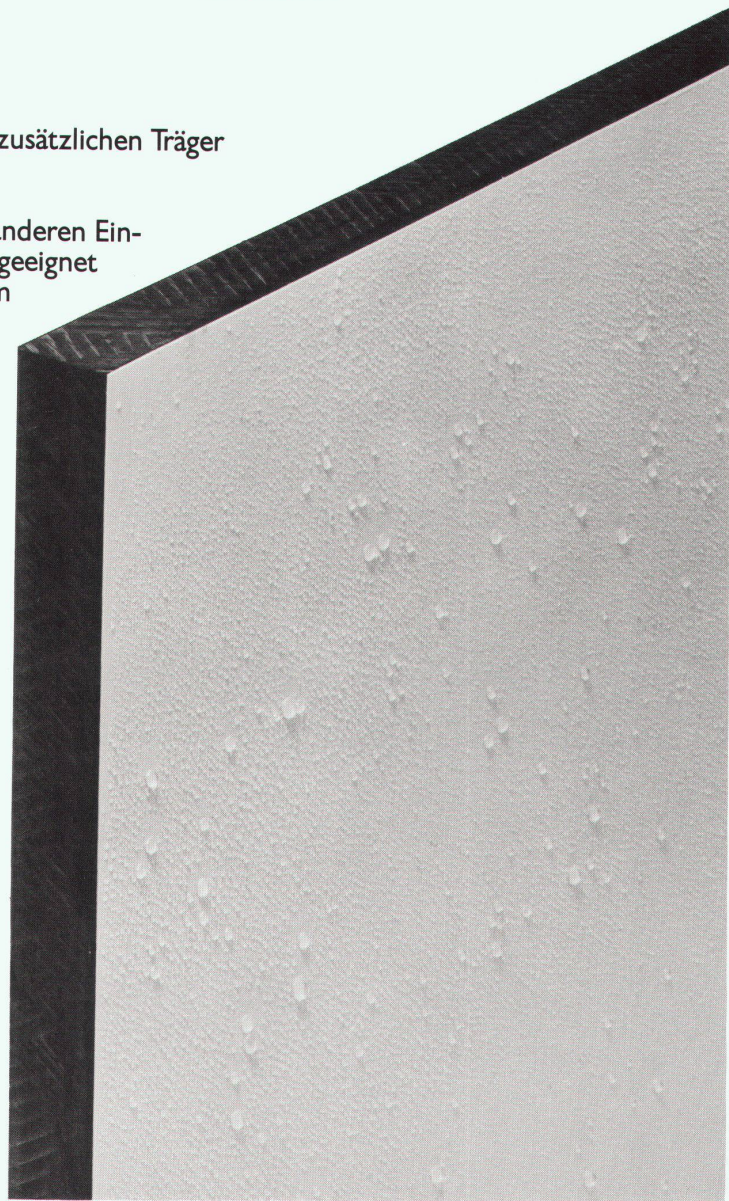
Eine Platte ganz aus kellco, die neben anderen Einsatzgebieten für Nasszellen besonders geeignet ist. Vom öffentlichen Hallenbad bis zum privaten Badezimmer. Sie ist 100% wasserfest.

Und eine Platte ganz aus kellco. Das spricht für sich selbst. Bis zu 20 mm dick, stabil und masshaltig, leicht und sauber zu bohren, zu schneiden und in allen kellco-Farben, -Dekors und -Oberflächen.

Ein kompaktes Angebot.  
Die Vollkern-Platte von kellco.

# kellco

novopan-keller ag  
5313 Klingnau



# DIE ORIGINALA

**RAIS** Design Bent Falk



RAIS 4



Rais 2



RAIS 3



**Bent Falk** Bent Falk Design Danmark



B 82



D 101



E 115

Bereits 1970 hat der dänische Architekt Bent Falk einen Ofen, der gleichzeitig als Cheminée verwendbar ist, gezeichnet und damit den Cheminée Ofen erfunden. Seit 1977 sind diese Ofen unter der Marke RAIS in der Schweiz erhältlich. Sie sind EMPA-geprüft und von der Vereinigung Kantonaler Feuerversicherungen in Bern offiziell zugelassen. Für ihren ausgezeichneten Wirkungsgrad haben sie 1979 das Gütezeichen der Schweizerischen Vereinigung für Forstwirtschaft erhalten. Um den individuellen Ansprüchen unserer Kunden noch besser entsprechen zu können, haben wir die neuen Modelle von Bent Falk in unser Programm aufgenommen. Wählen Sie jetzt unter 7 verschiedenen Modellen des Designers Bent Falk Ihren Cheminée Ofen aus.

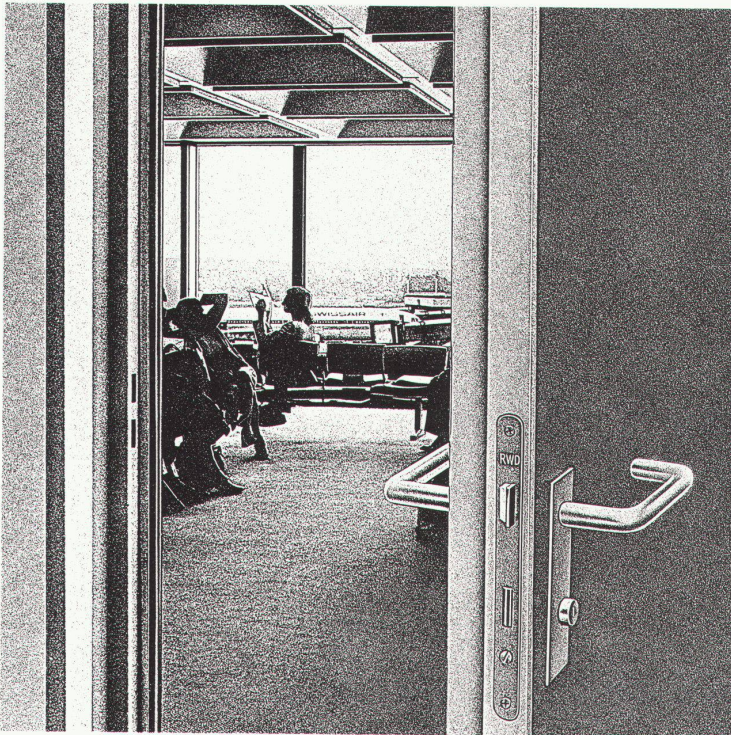
Cheminée Ofen RAIS/BENT FALK – eine heisse Idee!

**wohnbedarf** Basel

Weitere Informationen verlangen Sie bitte bei  
Wohnbedarf AG Basel, Aeschenvorstadt 48, 4010 Basel, Tel. 061/23 06 50

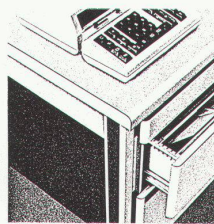
# Türen von RWD: Qualität, die man spürt...

# RWD



...spürt, wenn man die Türe ins Schloss fallen lässt. Das ist eine massive Türe, genau gearbeitet und sattschliessend. Mit verdichteten Kanten. Schallisolierend und feuerhemmend: verlangen Sie die Unterlagen!

RWD Reppisch-Werke AG, 8953 Dietikon  
Telefon 01 740 68 22, Telex 57 289



**RWD** ist der Name nicht nur für Massivtüren, sondern auch für Trennwände, Büroeinrichtungen, Schulmöbel, Zeichengeräte. Der Name RWD ist eine Garantie.

